

繁體中文文字記錄資料由香港貿易發展局提供，根據嘉賓現場發言整理而成，未經講者審核。

主持人：女士們、先生們，下一節會議現在開始，央行和金融監管機構在經濟和政治不確定時面臨的挑戰。接下來，有請歐達禮先生，證券及期貨事務監察委員會行政總裁、國際證券事務監察委員會組織理事會主席上臺主持，有請！

歐達禮：我們直接開始今天上午的政策對話。我們今天的發言主題是圍繞著在過去一年當中全球範圍都非常重要的幾個問題，央行和其他一些金融監管者的挑戰問題。我們這個對話進行的背景是什麼呢？我相信大家都有一個感受，那就是 2016 年，現在到了 2017 年，整個的一年都是一個分水嶺式的年份，對於世界金融來說，我們遇到的挑戰應該說是前所未有的。對於監管者和監管當局以及對於央行來說，顯然他們的關注點都會放在全球金融危機機制的梳理層面的表現，這樣的一個過程顯然早在 10 年以前，也就是金融危機發生之後就已經開始了，但是延續至今沒有停止。

去年世界各國的監管當局顯然把更多的重點又放在一些新的問題上面，首先第一個就是太大而沒法倒閉的問題上，也就是說如何來進一步地健全和充實世界主流銀行的穩健度和健康度的問題。第二個角度也是和第一個問題差不多重要的問題，有關低利率時代如何存活，當然涉及到許多國家的貨幣政策、財政政策、不同的司法轄區和不同國家的差異性，從日本到美國都有各自的差異等等。這個政策因素其目的就是為了刺激投資，投資進一步控制通貨膨脹的水平和局面，同時又能夠很好地對於金融危機之後的世界金融環境進行很好的評估。

自從夏天以來，我們都知道是否可以用地震這樣一種詞來形容全球所遇到的

問題。首先就是一種反全球化的運動思潮正在出現，涉及到更多的是地方保護主義以及美國大選所帶來的一系列不確定性，同時在政策執行層面，美國、歐盟、亞洲等各國在採取的財政政策和貨幣政策方面的差異越來越大，其實這也是和剛才所提到的因素有非常強大的關聯。而墨西哥等在內的一些國家也採取了一些全新政策，似乎和我們原先的期待和預判不一樣，這也涉及到我們需要探討的。

在新的一輪金融危機發生之後，我們也發現在其他的發達國家，包括亞洲經濟體等在內的一些地區，遇到的一些問題其實和 10 年前遇到的問題相比，在某些性質上面是相似的。因此本次政策對話在這樣的背景下應運而生，我們希望邀請到有關國家和地區的國際組織的負責人以及金融管理局的負責人，給大家介紹一下各自的觀點，看看在金融救濟、金融服務以及金融改革方面的一些最新動向的什麼。

我們的嘉賓來自于中東、俄羅斯、韓國、印尼、亞洲和歐洲等許多國家和地區，具有非常廣泛的代表性，之後我們還有更多時間開展對話和交流，談一下如何把亞洲經濟驅動至更好的水平。接下來我們來介紹一下演講嘉賓和對話嘉賓：

第一位是克勞斯·雷格林先生，歐洲穩定機制總裁，應該說也是非常重要的實現歐洲經濟穩定發展的機構，他一直以來致力於給歐元區的經濟政策穩定發展提供政策意見，同時克勞斯·雷格林在亞洲地區的工作經驗非常豐富，尤其在金融危機的時候曾在亞洲地區工作過

第二位是賽義卜·艾格納先生，他是迪拜金融服務局主席，從地理結構來講，他也是很好地處於東西方文化和改革交匯的一個點。

第三位是安德烈·恩瑞亞先生，歐洲銀行管理局現任主席，我們都知道歐洲

銀行管理局也是非常重要的歐洲貨幣管理當局，他也是擁有非常豐富的工作經驗。

第四位是米爾沙先生，現任印尼中央銀行高級副行長，我非常期待他做一個發言，因為亞洲地區的國家尤其包括印尼等重要國家正在施展其影響力，所以我們看到不管是在 2016 年，而且早在之前的危機發生的時候，印尼所採取的一些政策措施非常亮眼。

第五位是俄羅斯中央銀行第一副行長柯西尼婭·尤達耶娃女士，在過去幾年當中她也為國內外政策制定、各種經濟和社會的策略提供意見。

最後一位是韓國金融委員會副委員長鄭恩甫先生。

非常歡迎大家參加今天的討論，首先我希望每位參會嘉賓簡單地就這個主題做一個介紹，有 20 分鐘做問答，採取一些互動性比較強的方式開展對話。如果時間允許，我們還可以把提問權開放給聽眾，最後還有一個投票環節。

接下來，我們閒話少說，第一位請克勞斯·雷格林先生簡單地說幾句。